

Lassan: Deutsch-polnischer Kindertag mit den Vereinen / Niemiecko-polskidzien dziecka z stowarzyszeniami

Am 31. Mai 2025 fand in Lassan der zweite deutsch-polnische Kindertag in Zusammenarbeit mit Vereinen und der Partnergemeinde Marianowo statt. Die Veranstaltung war für alle Interessierten offen. Aus Polen kamen 19 Kinder und 5 Erwachsene nach Lassan.

Auf die Gäste wartete ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm. Gegen 11 Uhr begann ein Fußballturnier für Kinder im Alter von 7 bis 12 Jahren. Zum ersten Mal traten vier Mannschaften gegeneinander an. Neben Marianowo wurden auch andere Fußballmannschaften aus den benachbarten deutschen Gemeinden Wolgast und Murchin eingeladen. Damit wurde die Idee aus dem Jahr 2024, 2025 ein größeres Turnier zu organisieren, erfolgreich umgesetzt.

Der Bürgermeister von Marianowo, Mateusz Ludwik Ruciński, konnte leider nicht an der Veranstaltung teilnehmen. Daher überreichte Bürgermeister Fred Gransow den Spielern Pokale und Medaillen als Andenken an das Turnier. In diesem Jahr wurden Ehrenpreise für den besten Spieler und den besten Torwart vergeben. Das Fußballspiel ermöglichte einen direkten Austausch zwischen beiden Nationen auf dem Spielfeld. Darüber hinaus fand am Nachmittag ein deutsch-polnischer Austausch zwischen Kindern und Erwachsenen im Rahmen gemeinsamer Workshops und kleinerer Wettbewerbe an den Ständen der Vereine und Verbände statt. Während des Spiels lernten sich die Kinder kennen und weckten auf spielerische Weise gegenseitiges Interesse. Seit 2024 ist der deutsch-polnische Kindertag mit Beteiligung der Vereine zu einer Tradition geworden, die auch 2025 wieder eine große Zahl deutscher Teilnehmer anzog. Insbesondere das erfolgreiche Turnier soll zu einer jährlichen Veranstaltung werden.

Die Erwachsenen tauschten sich auch über die Feuerwehrwettbewerbe aus, die im Herbst 2025 in Lassan stattfinden werden. Marianowo wird daran teilnehmen und das Programm mitgestalten. Darüber hinaus wurde das Thema eines Treffens von Unternehmern aus der Holzindustrie angesprochen.

Das Ziel wurde erreicht: Die polnischen und deutschen Projektteilnehmer lernten sich während gemeinsamer Aktivitäten im Rahmen des deutsch-polnischen Kindertags kennen. Dank dieses Projekts wurde die zukünftige Zusammenarbeit noch weiter gestärkt und ausgebaut.

Das deutsch-polnische Treffen wurde finanziell unterstützt durch den Kleinprojektfonds (KPF) im Rahmen des Kooperationsprogramms Interreg VI A Mecklenburg-Vorpommern / Brandenburg / Polska 2021 - 2027. Die Förderhöhe beträgt 80 % der förderfähigen Kosten. Dies entspricht einer Projektförderung von ca. 5.000 EUR.

Für 2026 ist ein weiteres Turnier in Lassan gemeinsam mit Marianowo geplant. Möglicherweise mit der Teilnahme weiterer Mannschaften aus der Region.

31 maja 2025 roku w Lassan odbył się drugi polsko-niemiecki dzień dziecka we współpracy ze stowarzyszeniami i gminą partnerską Marianowo. Impreza była otwarta dla wszystkich zainteresowanych. Z Polski do Lassan przyjechało 19 dzieci i 5 dorosłych.

Na gości czekał urozmaicony program ramowy. Około godziny 11 rozpoczęły się zawody piłkarskie dla dzieci w wieku od 7 do 12 lat. Po raz pierwszy rywalizowały ze sobą cztery drużyny. Oprócz Marianowa zaproszono również inne drużyny piłkarskie z sąsiednich niemieckich gmin Wolgast i Murchin. W ten sposób pomysł z 2024 roku, aby w 2025 roku zorganizować większy turniej, został pomyślnie zrealizowany.

Burmistrz Marianowa, Mateusz Ludwik Ruciński, niestety nie mógł uczestniczyć w imprezie. Dlatego burmistrz Fred Gransow wręczył zawodnikom puchary i medale na pamiątkę turnieju. W tym roku przyznano nagrody honorowe dla najlepszego zawodnika i najlepszego bramkarza. Mecz piłki nożnej umożliwił bezpośrednią wymianę między obydwoma narodami na boisku. Ponadto po południu odbyła się niemiecko-polska wymiana między dziećmi i dorosłymi w ramach wspólnych warsztatów i mniejszych konkursów na stoiskach klubów i stowarzyszeń. Podczas meczu dzieci poznały się i w zabawowy sposób wzbudziły wzajemne zainteresowanie. Od 2024 roku niemiecko-polski dzień dziecięcy z udziałem klubów stał się tradycją, która również w 2025 roku przyciągnęła dużą liczbę niemieckich uczestników. W szczególności udany turniej ma stać się coroczną imprezą.

Dorośli wymienili się również informacjami na temat zawodów strażackich, które odbędą się jesienią 2025 roku w Lassan. Marianowo weźmie w nich udział i będzie współtworzyć program. Ponadto poruszono temat spotkania przedsiębiorców z branży drzewnej.

Cel został osiągnięty: polscy i niemieccy uczestnicy projektu poznali się podczas wspólnych zajęć w ramach polsko-niemieckiego dnia dziecka. Dzięki temu projektowi przyszła współpraca została jeszcze bardziej wzmocniona i rozszerzona.

Spotkanie niemiecko-polskie zostało wsparte finansowo przez fundusz małych projektów (KPF) w ramach programu współpracy Interreg VI A Meklemburgia-Pomorze Przednie / Brandenburgia / Polska 2021–2027. Wysokość dofinansowania wynosi 80% kosztów kwalifikowalnych. Odpowiada to dofinansowaniu projektu w wysokości około 5000 EUR.

Na 2026 r. planowany jest kolejny turniej w Lassan wspólnie z Marianowo. Być może z udziałem kolejnych drużyn z regionu.



Plakat der Veranstaltung/
Wydarzenie plakatowe



Werbung auf Instagram /
Reklama w serwisie Instagram

← → ↺ lassan.de/stadt-lassan/eventkalender/ 🔍 ⭐ 📌 📄 📁

Home Stadt Lüssen Eventkalender Leben in Lüssen Behörden Tourismus Gewerbe Kontakt

WORAUF KÖNNEN SIE SICH FREUEN?

Bevorstehende Events

am Peenestrom

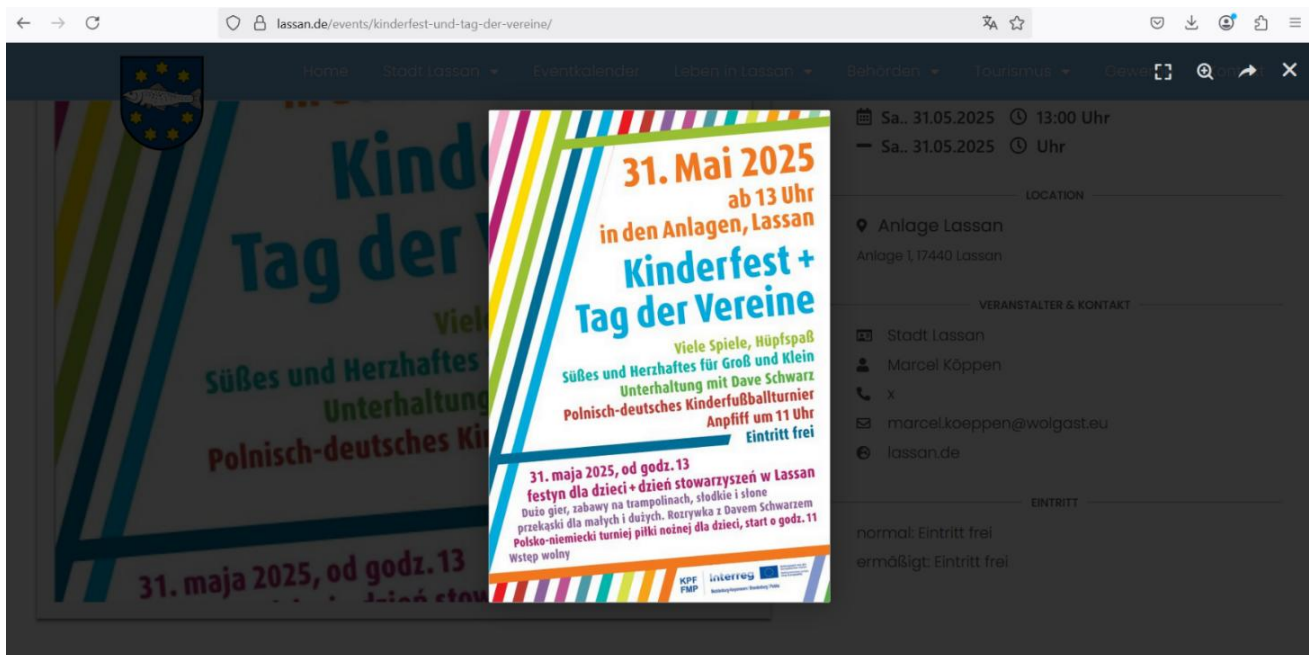
Event Kalender

MAI	Kinderfest und Tag der Vereine
31 SA.	Viele Spiele, Hüpfspaß, Süßes und Herzhaftes für Groß und Klein Samstag - 31. Mai 2025 13:00 Anlage Lüssen

AUG.	1. Lüssener Marktgestöber
09 SA.	Ein Tag voller Vielfalt, Kreativität und regionaler Genüsse! Samstag - 9. August 2025 10:00 Am Hafen

NOV.	Kneipenabend im Schützenhaus
08 SA.	Der Lüssener Bierfreunde e.V. lädt ein! Samstag - 8. November 2025 18:00 Schützenhaus Lüssan

Lüssan - Stadt am Peenestrom



Werbung Homepage <https://lassan.de/> / Reklama Strona główna <https://lassan.de/>



Plakat der Veranstaltung/
Wydarzenie plakatowe



Plakat der Veranstaltung/
Wydarzenie plakatowe



Gemeinsames Turnier 31.05.2025 / Wspólny turniej 31.05.2025







Siegerehrung 31.05.2025 / Ceremonia wręczenia nagród 31.05.2025



Der Bürgermeister wird gefeiert / Burmistrz jest świętowany



Medaillen / Medale



Pokale und Aktionstag T-Shirts für Jung und Alt /
Puchary i dzień akcji T-shirty dla młodych i starszych



Gemeinsames Spielen 31.05.2025 / Wspólna gra 31.05.2025



Programmgestaltung – Feuerwehr 31.05.2025 /
Projekt programu - Straż pożarna 31.05.2025



Programmgestaltung – Kinder basteln 31.05.2025 /
Projekt programu - Dzieci wykonują rękodzieło 31.05.2025



Festwiese 31.05.2025 / Festiwalowa łąka 31.05.2025



Öffentlicher Dank /
 Podziękowania publiczne

Stadt Lassin

Kindertag in Lassin 2025

Die Stadt Lassin dankt allen Unterstützenden für ein gelungenes Kinderfest mit den Vereinen und der Partnerstadt Marianowo. Wir freuen uns sehr darüber, dass das Kinder-Fußballturnier zwischen Marianowo und Lassin ein Erfolg geworden ist. Das deutsch-polnische Treffen wurde finanziell unterstützt durch den Kleinprojektefonds (KPF) im Rahmen des Kooperationsprogramms Interreg VI A Mecklenburg-Vorpommern / Brandenburg / Polska 2021 - 2027.



Textilien. Hier findet ihr garantiert das perfekte Geschenk oder ein besonderes Stück für euch selbst.

Regionale Köstlichkeiten: Lasst euch mit frisch zubereiteten Spezialitäten aus der Region verwöhnen. Von herzhaft bis süß – hier steckt überall Liebe und Hingabe drin.

Erlebt einen Tag voller Inspiration, unterstützt lokale Kunsthandwerker und taucht ein in die Vielfalt unserer Region. Wir freuen uns auf euch!

Kontakt: lassaner.marktgestoeber@web.de



Gemeinde Krummin

Herzlichen Glückwunsch!



70 Jahre
sind vollbracht.
In denen hast du
viel geschafft.

Recht viel Glück auf allen Wegen,
Gesundheit und ein langes Leben!

Zum 70. Geburtstag wünschen die Stadt Wolgast,
die Gemeinden des Amtes Am Peenestrom
und die Bürgermeister ihrem Amtskollegen
Hans-Joachim Wussow alles Gute!

Bericht im Amtsblatt der Gemeinde Juli 2025 /
Sprawozdanie w dzienniku urzędowym gminy Lipiec 2025